

PRENUMERATA miesięczna z bezpłatnym rzedzielnym „Dodatkłem ilustrowanym”, wynosi 3 zł. 50 gr., z odnożeniem do domu lub z przesyłką pocztową 4 zł. za granicą 7 zł. Konto czekowe w Pocztowej Kasie Oszcz. Nr 80.259.
W sprzedaży detalicznej cena pojedynczego Nr 15 gr., w niedzielę wraz z „Dodatkłem ilustrowanym” 25 gr.

SŁOWO

Wino, Środa 1-go kwietnia 1925

Redakcja i administracja Ad. Mickiewicza 4. Tel. 226, otwarta od 9 do 3. Tel. drukarni 252

CENA OGŁOSZEN. Wiersz miłmo-
trowy jednoczępaltowy na str. 2-iej 1 3
20 groszy za tekstem 10 groszy.
Kronika reklamowa lub nadstana
40 groszy. Matrymonjalna 20 groszy.
W N-rach świątecznych i na pro-
wincji o 25 proc. drożej.

Załatwienie sprawy.

Uwagi ogólne o naprawie parcelacji prywatnej.

W wyniku uwag wyptywających z artykułów o parcelacji prywatnej drukowanych w „Słowie” (Nr. Nr. 70, 71, 73, oraz dzisiejszy Nr. 74) za konieczne uznać należy:

1. Wydanie ściślej, jednolitej, jasnej instrukcji parcelacyjnej.
2. Wprowadzenie za podstawę postępowania drogi meldunkowej, a mianowicie:

a) właściciel melduje do O.U.Z. przystąpienie do parcelacji danej przestrzeni. Jeżeli w ciągu 14 dni nie otrzyma sprzeciwu, to pozwolenie uznane jest za wydane;

b) po uzyskaniu pozwolenia na parcelację, przedstawia projekt parcelacyjny, sporządzony przez geometrę upoważnionego na zatwierdzenie. Odpowiedź zatwierdzająca, lub umotywowany sprzeciw winien nastąpić ze strony O.U.Z. w ciągu miesiąca. Do projektu właściciel dołącza jedynie zaświadczenie o serwitutach i ewentualnie decyzję okręgowej kom. ochrony lasów. Wszelkie inne dokumenta, jak np. wypis hipoteczny, zezwolenia dłużników, rejentalne lenipotentcje etc. są zbędne, gdyż urząd ziemski bada i decyduje nie stosunki prawne a jedynie rozpatruje dany obiekt z punktu widzenia przebudowy ustroju rolnego;

c) po sprzedaży parceli właściciel składa do O.U.Z. rejestr nabywców z wykazem nabywanej przestrzeni i ceną. Jedynym dokumentem, jaki należy złożyć, jest uproszczone zaświadczenie gminy o stanie posiadania nabywcy i nieutraceniu przez niego praw cywilnych, z załączonym zobowiązaniem o własnoręcznym gospodarowaniu. Za całkowicie zbędne uznać trzeba wymagania umów przyrzeczenia sprzedaży i zaświadczenia komisarza ziem. na prawo nabycia parceli;

d) orzeczenie o zatwierdzeniu nabywców winno nastąpić najpóźniej w ciągu miesiąca. Skasowane winno być bezwzględnie uzależnienie zatwierdzenia nabywców od złożenia przez geometrę przepisanych dowodów pomiarowych. Stosunek bowiem upoważnionego przez M.R.R. geometry do różnych instrukcyj pomiarowych nie ma wspólnego z zawieraniem prawa nabywania ziemi przez obywateli państwa.

3. Wprowadzenie ulg podatkowych przy parcelacji, a mianowicie:

a) wyrównanie opłat stemplo-
wych środkowo-litewskich z obowiązującymi na pozostałym obszarze b. zaboru rosyjskiego w drodze rozporządzenia ministra skarbu, wydanego jeszcze przed uchwaleniem przez Sejm nowej ustawy stemplo-
wej dla całego państwa. Wyrównanie takie winno być dokonane ostatecznie, a nie jak dotychczas dwukrotnie było robione w sposób częściowy;

b) uchylenie podatku środkowo-
litewskiego na wojskowy fundusz ziemski;

c) uchylenie 1 proc. opłaty za nadzór nad parcelacją;

d) wprowadzenie ustawowego szacunku gruntów w poszczególnych powiatach i uchylenie całkowite ustawy z dnia 26.IX 1922 r. (Dz. Ust. z 1922 r. Nr. 89 poz. 807).

4. Ustalenie zasad niezmiennych co do tworzenia z zapasu ziemi silnych i zdrowych gospodarstw właściańskich.

5. Wprowadzenie wydatnej w gotówce pomocy kredytowej dla nabywców w postaci pożyczek długoterminowych ze szczególnymi ulgami dla elementu pod względem rolniczym kulturalnego, a państwowym pewnego.

Prasa warszawska ma nieczyny ton przemawiania o stosunkach ziem wschodn. w charakterze przysięgłych znawców naszej dzielnicy. Te same dzienniki, które potrafią napisać, że do komisji powołany został „p. Edmund Iwaszkiewicz, Białorusin, znany adwokat wileński, b. zastępca kom. cyw. ziem wschod.” — gdy zachodzi tego potrzeba piszą o naszych stosunkach tonem tak pouczającym i tak arbitralnym, że każdy przeciętny czytelnik tylko głowę może pochylać przed takim bezwzględny autorytetem i taką wspaniałą erudycją.

W ocenie czynu Muraszki prasa warszawska jest zupełnie jednomyślna.—Zbrodniarz, przestępca, warchoł, awanturnik itd. itd.
Ale w jednym z dzienników mianowicie w „Kurjerze Polskim” spotykamy pasus nazbyt już irytujący:
„Dowiadujemy się od jednego z dawniejszych przełożonych wojskowych Muraszki, że odznaczał się on zawsze niechętnie gwałtowną formą nienawiści do bolszewików. Jeśli istotnie tak jest, wyraził trzeba dziwiwienie, że po wojnie Muraszko znalazł się w szeregach straży bezpieczeństwa publicznego właśnie na kresach.”

Zoawca stosunków „kresowych” z „Kurjera Polskiego” wyrokuje, że na „Kresach” utrzymywać należy policjantów lubiących bolszewików.

Ach ci Wołodyjowscy z „Kurjera Polskiego”!

Nad Bałtykiem.

Strajk uczniów seminarjum nauczycielskiego w Taurogach.

„Liet. Zinios” dowiaduje się, iż w seminarjum nauczycielskiem w Taurogach z powodu zatargu z nauczycielem muzyki i śpiewu organistą p. Wirgintisem wybuchł strajk uczniów. W ubiegłą sobotę delegacja wychowawców tego zakładu przybyła do Kowna ze skargą do Ministerstwa Oświaty. Ponieważ radca szkół początkowych p. Wokietajtis odmówił przyjęcia delegatów, delegacja powróciła do domu. Postanowiono nie rozpoczynać lekcji dotąd, dopóki Ministerstwo Oświaty nie przyśle swego przedstawiciela do zbadania konfliktu na miejscu.

Nowy gabinet finlandzki.

HELSINGFORS, 31.III. Pat. Sformowany został nowy gabinet. Gabinet składa się z pięciu koalicyjnych, pięciu agrarjuszów i trzech bezpartyjnych. Ministrem finansów został Rolander, który już przedtem zajmował to stanowisko z wielką korzyścią dla finansów Finlandji, pozatem był on wielokrotnie kierownikiem rozmaitych instytucji ubezpieczeniowych, finansowych i przemysłowych.

Niemcy i Kłajpeda.

„Lietuwa” donosi, że niemieckie nacjonalistyczne organizacje otrzymały z Niemiec na cele agitacji przedwyborczej w okręgu kłajpedzkim 150.000 marek złotych.

Układy finansowe między Kownem a Kłajpedą.

Układy w sprawie wykonania par. 35 konwencji Kłajpedzkiej po trzech tygodniach przerwy, w czasie której z obu stron zostały dodatkowo przedstawione potrzebne dokumenty, w czwartek w Kownie znów się rozpoczęły. Członkowie Dyrektorjum kraju Kłajpedzkiego Jozepajtis i Schulz, radca wydziału skarbowego Dyrektorjum dr. Gehlhaar i główny sekretarz Gajgałajtis udali się do Kowna.

Zwycięstwo monarchistów w Niemczech.

Cytry podane nam wczoraj przez Pol. Ag. Telegr. jako „stateczny” dla wyborów prezydenta Rzeszy okazały się błędne. Właściwie cytry przedstawiają się następująco:

Jarres (Deutschnationale) 11,021,341 Hellpach (Demokrati) 1,694,308
Braun (Soz. demokrati) 8,256,430 Held (Stron. Katol. Baw.) 1,194,720
Marx (Centrum) 4,289,370 Ludendorff (Sarajni monarchiści) 383,170
Thaemanni (Komunisti) 1,989,700

Jżeli zważyć, że centrum niemieckiego nie można uważać za stronnictwo republikańskie (jakkolwiek jest nim ono w pojęciach prasy polskiej) oraz, że socjalistów i komunistów uważać należy za obóz odrębny,—to przyjdzie do wniosku, że stronnictwo, ideologia którego przedewszystkiem wyraża hasła republikańskie, t. j. demokraci, stanowiąca znikoma część społeczeństwa niemieckiego. Na Hellpacha padło półtora miliona głosów, wobec blisko trzynastu milionów, które zyskał jawni i zdecydowani monarchiści.

Szczegóły ze Stołpców.

Pociągi osobowe pomiędzy Polską a Bałazewją kładą tylko parę razy na tydzień, zwykle zaś tylko wagony towarowe. Tak też stało się z przewozem Bagińskiego i Wiczorkiewicza. Do ostatniego wagonu towarowego najzupełniej próżnego siadł oficer policyjny, dzieśnięciu posterunkowych i przodowników oraz wywiadowcy policyjki kryminalnej i śledczej. Do tegoż samego wagonu siadło dziesięciu oficerów, miejscowy starosta, sędzia śledczy oraz inne osoby.

Bagiński i Wiczorkiewicz zaczęli zachowywać się wielce wyzywająco.

Nim pociąg dobiegł do słupów granicznych, przed ostatnim posterunkiem polskim, przodownik Muraszko wyjął nagle rewolwer i zabił naprzód Bagińskiego a potem ugodził kulą śmiertelnie Wiczorkiewicza.

Obecni w wagonie zerwali się, nie rozumiejąc, co się stało. Przeważnie sądzono, że wypalił karabinu któregoś z konwojujących.

Zrobił się popłoch w wagonie i na rozkaz obecnego starosty stołpeckiego zdążono zaalarmować maszynistę i pociąg zatrzymał się jeszcze na terytorjum polskiem o kilka kroków od granicy, poczem powrócił do Stołpców.

Wiczorkiewicza przewieziono do szpitala, gdzie operacji dokonał miejscowy lekarz dr. Grünberg wraz z lekarzem 8-go baonu Korpusu Ochrony Pogranicza, wkrótce stwierdzono zapalenie otrzewnej i stan beznadziejny, lecz przez noc i dzień następny Wiczorkiewicz jeszcze żył, a umarł dopiero koło godz. 7-tej wieczorem w niedzielę rano.

Muraszkę odstawiono z pociągu do więzienia w Stołpcach. Śledztwo sądowe prowadzi prokurator z Nowogródka i sędzia śledczy ze Stołpców.

Mia. spraw wewn. wysłało na granicę sowiecką komisję dla dochodzeń, składającą się z inspektorów Szulberskiego i Mackiewicz, oraz radcy Długowskiego.

Grzeczne oświadczenie przedstawiciela Sowietów.

WARSZAWA, 31.3 (tel. wł. Słowa). Stronnictwa ósemki zgłosiły w Saimie interpelację w sprawie st. przed. Muraszki. P. P. S. Wyzwoleń-
nie i mniejszości zgłosiły wniosek nagły w tej sprawie. Jak się okazało, starszy przodownik Muraszko nie należał do konwoju, a do wagonu upuszczony został na własną prośbę. Co do losu p. Ł. szkie-
wicza i ks. Uszasa, radca leg. posel. sowieckiego Pieriewozkaj zapewnił naszego ministra, że rząd sowiecki nie ma zamiaru stosować żadnych kroków odwetowych. Bolszewicy nie wykorzystają tego faktu w swej propagandzie.

Rozruchy głodowe w Rosji.

Kamieniew oskarża Ispółkomy.

Z Rygi donoszą:
Kryzys aprowizacyjny w Rosji przybiera coraz ostrzejszy charakter. Mimo oficjalnych biuletynów giedy petersburskiej, że ilość zboża na rynku się zwiększyła, we wszystkich miastach i na prowincji doszło do poważnych rozruchów.

W Petersburgu tłumy bezrobotnych zdemolowały piekarnie. W celu przywrócenia porządku wezwane zostały oddziały wojskowe.

Rozruchy głodowe miały miejsce w powiatach Kołomińskim, Sierpuchowskim, Wozniesieńskim oraz Jarosławiu, Twerze i innych miastach.

Cena chleba wzrasta z dniem każdym. Położenie staje coraz bardziej krytyczne.

Kamieniew na posiedzeniu sovietu moskiewskiego oświadczył, że winę za tego rodzaju stan rzeczy ponoszą gubernjalne i okręgowe komitety wykonawcze (Ispółkomy), które zbyt mało uwagi poświęcały tak ważnej kwestji jak kwestja aprowizacji i nie sprawdzały wymysłów biur statystycznych.

25-go marca na zwołanej po raz pierwszy konferencji prywatnych dostawców zboża, Sejm w imieniu rządu Sowietów prosił o pomoc w celu zażegnania kryzysu.

Legendy o Trockim

Z Rygi donoszą:
Dookoła osoby Trockiego tworzą się legendy. Nikt nie wie dokładnie gdzie się znajduje czerwony generałissimus. Jedne doniesienia przeczą drugim. Z ostatnich oficjalnych biuletynów wynika, że ma on znajdować się nadal na „kuracji” w Sachumie. Trocki miał wygłosić tam wielką mowę poświęconą pamięci Narymanowa i zmarłych wskutek katastrofy lotniczej dygnitarzy sowieckich.

Z innych źródeł komunikują jakoby pomiędzy Trockim a „trójką” toczyły się rokowania w sprawie jego powrotu do czerwonej armji. „Politbiuro” podobno już opracowało warunki powrotu Trockiego do aktywnej działalności politycznej. Sprawa Trockiego znajduje się, jak można z tego wnioskować, pod znakiem „uzgodnienia” różnic ideowych i taktycznych.

Trzeci Zjazd Sowietów S.S.S.R.

Z Rygi donoszą:
Trzeci zjazd sowietów S.S.S.R. odbędzie się w dniu 8 maja w Moskwie. Na zjeździe rozpatrzone będą sprawy przyjęcia w skład SSSR republik Turkmeńskiej i Uabekskiej oraz wybory do rady narodowościowej.

SEJM I RZĄD.

Strejk rolny

WARSZAWA, 31.III (tel. wł. Słowa). Przebieg strejku rolnego jest spokojny. Wiadomości nadchodzące ze wszystkich województw stwierdzają niepowodzenie strejku. Strejkuje ogółem 2 proc. robotników rolnych. Tylko na Pomorzu strejk ma tendencję wzrastającą. Wczoraj objętych strejkami było 14 lotników, dzisiaj zaś 24.

Komisja sejmowa.

Sejmowa komisja oświatowa zakończyła dyskusję szczegółową nad projektem ustawy o pragmatyce nauczycielskiej i całą ustawę w drugim czytaniu przyjęła.

Sejmowa komisja reform rolnych w dalszym ciągu obrad nad projektem noweli do ustawy o wykonaniu reformy rolniej przyjęła kolejno art. 7 i 8, oraz część art. 9. Dalszą dyskusję odroczone.

Sejmowa komisja skarbowa rozpatrywała wniosek pos. Wygodzkiego (Koło Żyd.) i Faustyniaka (NPR) o odszkodowanie dla robotników fabrycznych w fabrykach tytułowych zamkniętych przez rząd, którzy z powodu przestępstwa właściciela stracili pracę. Ustawa, jaką komisja uchwalila w drugim czytaniu, opiera się na następujących dwóch zasadach: 1) odszkodowanie płać zasadniczo właściciel w wysokości 6-miesięcznej płacy. 2) w razie nieściągalności skarb państwa odpowiada subsydjarnie. Następnie komisja przystąpiła do dyskusji nad kilkoma projektami ustaw.

Sejmowa komisja konstytucyjna przystąpiła do obrad nad ustawą o zgrupowaniach. Na wstępie zabral głos przedstawiciel rządu i podtrzymując dotychczasowy projekt ustawy o zgrupowaniach zastrzegł sobie prawo wniesienia poprawek do artykułów normujących kwestję zgrupowań zwolnionych przez członków izb ustawodawczych. Referent ustawy, pos. Konopczyński (ZLN) przedewszystkiem zwrócił uwagę, że przedmiot objęty ustawą można uregulować z trzech punktów widzenia: 1) największych ograniczeń, 2) największej wolności, 3) największego porządku. Referent stoł na stanowisku trzeciego punktu widzenia i zapowiada wniesienie szczegółów.

TEATR POLSKI. (Lutnia).
Dziś
„POCZĘKALNIA 1-szej Klasy”
komedia farsa Kaweckiego
Początek o g. 8 ej w.

TEATR WIELKI. (W. Pohulanka).
Ostatnie występy L. BESSAL
Dziś dla inteligencji pracującej
„Księżniczka Czardasza”
operetka Kalmans.
Ceny ułżone.

Jutro — premiera baletu
„DON-JUAN”
Balet-Pantomina w 5 obrazach.
muzyka Glucka.

SZCZURY
— I —
MYSZY
TEPI

znana jeszcze przed wojną ze swej skuteczności i nagrodzona wielkim medalem złotym na wystawie w Wiedniu

P A S T A
A. Zalewskiego
w Rawie Mazowieckiej.

Uwaga. Nieszkodliwa dla zwierząt domowych i piasłwa.
Zamówienia wysyła się pocztą za zaliczeniem.
Zadać we wszystkich aptekach i składach aptecznych.

Parcelacja prywatna.

IV.

Utrudnienia podatkowe.

Odrębną grupę utrudnień przy parcelacji stanowi wysokość i różnorodność opłat stempłowych oraz podatków. Jak wszystko inne — utrudnienia te godzą przedewszystkiem w drobny rolnika, wszelkie bowiem zapobiegające przepisy, które część opłat przekładają na sprzedającego, w rezultacie końcowym zawsze i z natury rzeczy obciążają w tej czy innej formie nabywcę.

Utrudnienia z tytułu opłat można podzielić na dwie kategorie: a) nadmierne obciążenie transakcji alienacyjnych opłatami rozmaitego rodzaju i b) nieokreślona podstawa wymiaru opłat alienacyjnych.

1) Przeciwnie aby dokonać transakcji parcelacyjnych strony muszą zawrzeć dwie umowy i otrzymać przeróżne zaświadczenia od rozmaitych urzędów. Wszystko to pociąga za sobą uiszczenie opłat stempłowych. Opłaty te na terenie b. Litwy Środkowej wciąż jeszcze wyższe są znacznie, niż na pozostałym obszarze b. zaboru rosyjskiego. Jakkolwiek uprawniony do tego minister skarbu dwukrotnie już uzgadniał swymi rozporządzeniami stawki opłat b. Litwy Środkowej ze stawkami niższymi, obowiązującymi na pozostałym obszarze Ziemi Wschodnich, jednak czy to umyślnie, czy przez niedopatrzanie najważniejszych stawek, jak przy umowach przyrzeczenia sprzedaży (innych) są nadal niejednostajne.

Przedewszystkiem więc umowa przyrzeczenia sprzedaży i kwit zadatkowy, prawie zawsze sporządzone przez strony, jako wstęp do transakcji parcelacyjnej, podlega opłacie na terenie b. Litwy Środkowej — 2% od sumy aktu (Dekret Tymcz. Kom. Rz. L. Sr. Nr 446 art. 11), a na pozostałych obszarach Ziemi Wschodnich pół proc. od tejże sumy.

Przy akcie kupna — sprzedaży opłaca się 4 proc. podatku alienacyjnego i 2 proc. na rzecz sejmiku powiatowego i ponad to na terenie b. Litwy Środkowej i powiatu Brzławskiego Ziemi Wileńskiej od 5 do 30 proc. od ceny sprzedażnej — na wojskowy fundusz ziemski.

Prócz tego Okręgowy Urząd Ziemski pobiera od każdej transakcji parcelacyjnej 1 proc. od ceny sprzedażnej w każdej poszczególniej parceli za nadzór nad parcelacją.

Ponadto dochodzą jeszcze opłaty hipoteczne i na rzecz notariusza za sporządzenie aktu kupna — sprzedaży.

Obciążenie podatkowe przy najmniejszej transakcji parcelacyjnej wynosi przeto: 2% + 4% + 2% + 5% + 1% = 14% na terenie b. Litwy Środkowej, a 7% na pozostałym obszarze Ziemi Wschodnich.

Jaskrawa różnica opodatkowania tych transakcji w sąsiadujących powiatach jednego okręgu administracyjnego Wileńskiego nie da się niezmiernie usprawiedliwić, wywołuje słuszne wyrzekanie osób zainteresowanych, które nie są w stanie zrozumieć, jakie motywy

skłaniają rząd do tak niejednostajnego traktowania ludności jednego województwa. Niesłusznym zwłaszcza jest pobieranie nadmierne wysokich opłat na wojskowy fundusz ziemski; opłaty te zgodnie z rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 9 kwietnia 1924 r. (Dz. Ust. 1924 r. Nr. 34 poz. 354) są pobierane od sumy podlegającej opodatkowaniu w ten sposób, że przy obszarze do 50 ha pobiera się 5 proc., przy obszarze ponad 50 ha od nadwyżki do 200 włącznie 10 proc. i t. d. do 30 proc. przy obszarze ponad 500 ha.

Podatek ten, wyższy od alienacyjnego, obciąża ludność powiatu Wileńskiego oraz trzech powiatów najbardziej zniszczonych przez wojnę, mianowicie Święciańskiego, Oszmiańskiego i Brzławskiego, w których przechodziła linia frontu niemieckiego, i które dotychczas ani się nie odbudowały, ani podźwignęły pod względem gospodarczym. Podatek ten tembardziej jest uciążliwy dla ludności, że okręgowy urząd ziemski w Wilnie przy wymiarowaniu jego kieruje się nie umówioną przez strony ceną sprzedażną, lecz sobie tylko wiadomymi normami szacunkowymi gruntów, i gdy uznaje, że cena sprzedażna jest zbyt niska, wymierza podatek od sumy wyższej powiększając ciężar opodatkowania transakcji parcelacyjnej.

Prócz tych wszystkich podatków Okręgowe Urzędy Ziemskie pobierają, jak wspomniano wyżej, i proc. od ceny sprzedażnej każdej parceli za nadzór nad parcelacją. Opłata powyższa nie jest oparta na ustawie, lecz na rozporządzeniu Ministra, które budzi poważne wątpliwości co do swej legalności. Z drugiej strony trudno znaleźć słuszne uzasadnienie dla pobierania tak znacznej opłaty, bo jeżeli państwo popiera parcelację, to nie powinno jej obciążać, prócz nadmiernych podatków, jeszcze opłatami na rzecz urzędów, które utworzone zostały przeciw tylko w imię potrzeb polityki agrarnej państwa a nie w interesie ludności, gdyż bez tego uciążliwego nadzoru ludność bez porównania taniej i prędzej zaspokołaby swoje potrzeby gospodarcze w przedmiocie nabywania gruntów.

Rząd rosyjski, dążąc do zmniejszenia obszaru posiadania polskiego na dzisiejszych Ziemiach Wschodnich, popierał parcelację w sposób daleko bardziej skuteczny, niż to czyni obecnie rząd polski w analogicznej sprawie parcelacji.

Mianowicie transakcje nabywania gruntów przez włościan za pośrednictwem Banku Włościańskiego były zupełnie zwolnione od opłat alienacyjnych, gdy obecnie cały wysiłek rządu skierowany jest ku temu, aby obciążać te transakcje jak najwyższymi podatkami i opłatami.

2) Druga strona utrudnień fiskalnych przy parcelacji — to niestalenie w drodze prawodawczej podstawy wymiaru podatku alje-

nacyjnego, a co za tem idzie i innych związanych z transakcjami parcelacyjnymi podatków — sejmikowego i na wojskowy fundusz ziemski. Na Ziemiach Wschodnich pod zaborem rosyjskim, a następnie za czasów istnienia Zarządu Cywilnego Ziemi Wschodnich i w b. Litwie Środkowej istniał prawny szacunek gruntów ustalony przez władze skarbowe dla każdego powiatu poszczególnie jako podstawa do wymiaru podatku alienacyjnego; jeżeli cena szacunkowa podana w akcie kupna — sprzedaży była niższa od ustawowej, to podatek alienacyjny wymierzano biorąc za podstawę szacunek ustawowy, i na tem poprzestawano. W pogoni za matematyczną ścisłością wymiaru podatku alienacyjnego, Sejm uchwalił ustawę w przedmiocie ustalenia wartości celem wymiaru opłat stempłowych (Dz. Ust. — 1922 r. Nr. 89 poz. 807) W myśl tej ustawy za podstawę wymiaru opłaty stempłowej od umowy sprzedaży służy zasadniczo umówiona cena sprzedaży, jednak w razie ustalenia, że suma obliczona w sposób powyższy jest niższa od rzeczywistej wartości przedmiotu sprzedaży w danym miejscu i czasie, władza skarbową ma przyjąć za podstawę obliczenia wartość rzeczywistą. Ustawa ta dała prawo urzędowi skarbowemu do sprawdzenia wszystkich legalnie zawartych i zatwierdzonych aktów kupna-sprzedaży, od których podatek alienacyjny, sejmikowy i wojskowy zostały przy sporządzeniu pobrane przez notariusza. Sprawozdanie takie odbywa się przeważnie po roku lub dwóch gdy włościanin-nabywca jest przekonany, że wszystkie utrapienia, związane z nabyciem ziemi już są za nim i że tytuł własności posiada niezwruszenie i ostatecznie. Tymczasem rozpoczyna się na nowo uciążliwe przeprowadzenie częściowo w sposób bezwzględny, przy akompaniamencie grózb unieważnienia tytułu własności nabytej parceli, dochodzenie istotnej wartości „w danym czasie” obiektu sprzedaży, następuje prawie za wsze dodatkowy wymiar podatku, nadmierne wysokiego, którego włościanin nie jest w stanie zapłacić, doliczają się kary za zwłokę, zajęcie ruchomości i t. p. System ten zasadniczo podważa zaufanie włościan do powagi urzędów, które akt sporządzały i wogóle do urzędów polskich gdyż przedtem włościanin nieczem podobnym się nie spotykał, a akt tabularny pocytywał za rzecz niewzruszoną. System obecny wobec niewyrobienia nazych urzędów skarbowych jest bezwzględnie szkodliwym dla powagi państwa i winien być niezwłocznie skasowany, a powrót do systemu poprzedniego jest pod każdym względem wskazany.

Rozumiemy, że przy przebudowie ustroju rolnego państwo musi mieć decydujący głos i proces ten musi przez swe organa odpowiednio regulamentować. Doświadczenie jednak 5-ciu lat pouczyło, że ingerencja państwa posunęta została za daleko i zamawiała życie.

Co? Nie domyślcie się jeszcze? Ależ to obraz Polski teraźniejszej! Anormalne warunki, w których żyliśmy przed wojną, opóźniły u nas proces tworzenia się nowoczesnego społeczeństwa. To, co przeżywały normalnie rozwijające się społeczeństwa lat temu prawie, prawie sto — to my dopiero teraz przeżywamy. *Nostra res agitur* w Balzakovskiej *Comédie Humaine*. Przyjrzyjcie się w niej, jak w zwierciadle: samym sobie!

*

Więc... *Balsac als Erzieher*? Balzak jako wychowawca? Proponuje nam Boy-Zeleński wrócić do niego jako do mentora filozofa. Bo chyba nie jako do źródła najszlachetniejszych i najwyższych wrażeń artystycznej natury? Był przecie Balzac — najmniejszej artystą.

Więc uczyć się mamy z powieści Balzaka: poznawać świat i ludzi, i kształcić na nich swój światopogląd jako też i urabiać etykę swoją, sumienie, wrażliwość, smak?... Jakto?

Prawda, Napisal całą bibliotekę, Prawdą jest to, co mówi np. Taine,

Obrazy Sejmu.

Posiedzenie Senatu

WARSZAWA. 31.III. Pat. Senat. Na dzisiejszym posiedzeniu Senatu po referacie sen. Kaszaliczy (ZLN) przyjęto bez zmian nowelę do ustawy o państwowej służbie cywilnej, która uniezależnia mianowanie i zwalnianie urzędników Najwyższej Izby Kontroli Państwa od rządu. Następnie sen. Kaszalicza zreferował sprawę odroczenia terminu stabilizacji urzędników państwowych. Komisja Senatu podzieliła stanowisko Sejmu, wnosząc jedynie rezolucję wyrażającą przekonanie, że urzędnicy odpowiadający wszystkim wymogom ustawowym, winni być niezwłocznie stabilizowani, termin zaś ustabilizowania nie powinien ulegać dalszemu odroczeniu. Ustawę przyjęto bez zmian wraz z rezolucją.

Sen. Baliński referował ustawę o ulgach w aplikacji sądów apelacyjnych Warszawa, Lublin i Wilno. Ustawa ta przedłuża do końca roku 1925 uprawnienia ministra do mianowania sędziów bez trzyletniej praktyki i bez egzaminu sądowego. Prócz ustawy komisja proponuje jeszcze przyjęcie rezolucji, ażeby w przyszłości sędziami pokoju w tych okręgach byli mianowani tylko ludzie, mający kwalifikację aplikanta sądowego. Ustawę uchwalono bez zmian.

Sen. Nowodworski (Ch.D) domaga się przyjęcia wniosku o zniesienie totalizatora.

Wiceminister Rolnictwa Racyński: „Rząd uzasadniał ustawę tem, że niema dotychczas lepszej od wyścigów próby jakości koni. Istnieje nieporozumienie, co do istoty wyścigów. Nie są one sportem lecz środkiem hodowli. Między hodowlą a totalizatorem jest tylko związek finansowy. Jeżeli państwo będzie mogło popierać hodowlę normalną drogą, nie będzie trzeba totalizatora“.

W głosowaniu odrzucono wniosek mniejszości o zniesieniu totalizatora 45 głosami przeciw 31.

Po ref. sen. Szereszewskiego (Kolo Zyd.) przyjęto bez zmian nowelę o upoważnieniu min. skarbu do regulowania obrotu pieniężnego z zagranicą obcemi walutami

TELEGRAMY.

Dżuma we Francji.

WARSZAWA 31.III PAT. (tel. w. Słowa). Z Paryża donoszą, że w miasteczku Clary pod Paryżem ośmioletni chłopak zachorował na dżumę wskutek ukąszenia go przez szczurę; chorego izolowano, szkołę zaś do której uczęszczał zamknięto.

Echa starcia studentów Sorbony z policją.

PARYŻ 31.III PAT. W związku ze starciem jakie w ubiegłą sobotę miało miejsce w paryskiej dzielnicy Quartier Latin pomiędzy studentami Sorbony a policją oraz w związku z incydentami na wydziale prawnym Sorbony w ciągu dnia wczorajszego od samego rana aż do godziny 2-jej popołudniu odbywały się na Quai d'Orsay narady w celu ustalenia odpowiednich środków dla zlikwidowania nienormalnej sytuacji. W godzinach popołudniowych minister oświecenia publicznego wydał zarządzenie o zawieszeniu w czynnościach dziekana fakultetu prawnego, oraz nakazał zamknąć fakultet, aż do odwołania. Z poróżd studentów, którzy brali udział w rozruchach pięciu skazanych zostało wyrokiem sądu karnego na 2 dni do 2 miesięcy aresztu z zawieszeniem wykonania wyroku.

Promienie X — nieszkodliwe.

PARYŻ. 31.III. Pat. „Matin“ donosi, że dwaj uczeni francuscy wynaleźli filtr czyniący promienie X nieszkodliwymi.

Pruski prezydent ministrów.

BERLIN 31.III. Pat. W powtórnym głosowaniu w sejmie pruskim prezydentem ministrów wybrany został 213 głosami pos. Hoepker-Aschoff.

Katastrofa w kopalni węgla.

LONDYN. 30. III. Pat. Kopalnia węgla w Scotwood została zalana, przyczem 8 górników nie zdążyło wydobyć się na powierzchnię. Wystrząs na ratunek oddział złożony z 12 ludzi został również odcięty.

MEBLE taniej niż wszędzie tylko w firmie „CENTRAL“ ul. Niemiecka № 23 w podwórzu.

Wileński Bank Ziemski

podaje do wiadomości Panów Ziemian, że na podstawie Rozporządzenia Ministra Skarbu z dnia 19 lutego 1925 r. (Dz. Ust. Nr. 25 poz. 167) zaczęto wydawać pożyczki 8 proc. dolarowymi listami zastawnymi, które będą przyjmowane na poczet podatku majątkowego po kursie 80 za 100.

Ponieważ prekluzyjny termin wydawania pożyczek może być ustanowiony już na dzień 30 kwietnia b. r., zwraca się uwagę Panów Ziemian, którzy posiadają uregulowane hipoteki na niezbedność przedstawienia Bankowi zaświadczenia: władz podatkowych i instancji o niemożności zapłacenia podatku gotówką ze wskazaniem należnej z tego tytułu Skarbowi sumy i najrychlejszego załatwienia wszystkich wstępnych formalności w celu otrzymania pożyczki natychmiast po wydrukowaniu listów.

Ku!t Balzaka.

„Ce qu'il n'a pu achever par l'épée, je l'accomplirai par la plume“.
Napis na szpadzie posadku Napoleona stojącego na biurku Balzaka.

Nie dla zabawienia nas przedziwną linęją, rozkosznym sowizdrzałstwem i niezrównaną swadą swolch conférences, nie dla posłębienia naszej kultury duchowej własnego ducha lotnością i wyrobieniem przyjeżdżał tu do nas, do Wilna, raz jeszcze, przed kilku dniami, Boy-Zeleński.

Przyjeżdżał dlatego aby najbardziej wnikliwą perswazją, w sposób najsukuteczniejszy: nakłonić nas lub skusić do czytania Balzaka.

Czytając Balzaka — oto był netylko lekturą lecz była kwintesencja niedzielnej prelekcji w Teatrze Polskim. Czytając, na liście Boską, powieści Balzaka, których przetłumaczyłem, wiele, wiele tomów — jak powszechna głosi fama, wybornie — i dopomóżcie mi tem samem do uporania się z całą jego, calutęną *Comédie Humaine*, którą on, kolos i potentat, chyba tylko przez wrodzoną skromność nie nazwał *Histoire Humaine*.

— Powiecie mi — mówił dalej czarodziej niełada, znający na wylot wszystkie najtajniejsze ścieżki prowadzące pod najgrubszą nawet

skórę — powiecie mi: „A co nam, za pozwoleniem, do tej staroświeckiej Hekuby... pardon!... do tego Balzaka, którego, jak słycać, nikt już dziś nie czyta? W Panteonie literatury ma już aż nadto honorowe miejsce. No, i dobrze. Nikt mu tego wysokiego stanowiska nie zaprzecza. Nie wymagaj pan od współczesności niczego więcej, a osobliwie od nas cichych, Boga ducha winnych, nie wadzących nikomu Wilnian“. Nie mówcie tak!

Obrzymi cykl Balzakovskich powieści, z trzema, czy może więcej tysiącami wtopionych w nie figur, to pełny monumentalny obraz całego społeczeństwa, ba, chciałoby się powiedzieć: ludzkości całej, w okresie niesłychanie bujnego życia socjalnego, duchowego, ekonomicznego, politycznego, kulturalnego, między mniej więcej rokiem 1830-ym a 1848-ym. Wszystkie znajdziecie tam problemy jakie zaprzatnąć mogą umysł ludzki, poruszyć uczucia, rozpałcić wyobraźnię. A ma ten obraz niemniej ogromną „filozoficzną wymowę“, bowiem Balzak (jak to zresztą powiedziałem w którejś przedmowie do którejś jego powieści) przenosi genialnie życie przeciętne w świat fantastyczny... mitologizuje codzienność!

A jeżeliby to jeszcze nie miało komu wystarczać, oto co jeszcze

Kawał życia ludzkości, co go

Balzak zgłębił wkrós i opisał do najdrobniejszych szczegółów, była to epoka, kiedy odbywał się proces demokratyzowania się społeczeństw. Przelomowa epoka, gwałtownego pchania się demokracji do zdobycia władzy i majątku.

Co? Nie domyślcie się jeszcze? Ależ to obraz Polski teraźniejszej! Anormalne warunki, w których żyliśmy przed wojną, opóźniły u nas proces tworzenia się nowoczesnego społeczeństwa. To, co przeżywały normalnie rozwijające się społeczeństwa lat temu prawie, prawie sto — to my dopiero teraz przeżywamy. *Nostra res agitur* w Balzakovskiej *Comédie Humaine*. Przyjrzyjcie się w niej, jak w zwierciadle: samym sobie!

Więc... *Balsac als Erzieher*? Balzak jako wychowawca? Proponuje nam Boy-Zeleński wrócić do niego jako do mentora filozofa. Bo chyba nie jako do źródła najszlachetniejszych i najwyższych wrażeń artystycznej natury? Był przecie Balzac — najmniejszej artystą.

Więc uczyć się mamy z powieści Balzaka: poznawać świat i ludzi, i kształcić na nich swój światopogląd jako też i urabiać etykę swoją, sumienie, wrażliwość, smak?... Jakto?

Prawda, Napisal całą bibliotekę, Prawdą jest to, co mówi np. Taine,

słynnym realizmie... fikcją Tego, co Boy-Zeleński nazywa tak prześlicznym „mitologizowaniem“ codzienności“. To nie Flaubert. Opisuje światnie? Prawda. Nieraz. Ale jakże często wprost — inwentaryzuje?

Stworzył postaci tłum. Lecz ani jednej na miarę naprawdę wielkich a nieśmiertelnych kreacji pisarskich *Multrum non multa*. Jest że u Balzaka: Harpagon, Tartuffe? Ba, nawet Lowelas Richardsona? Słynny Balzakovski Vautrin czyliż to autentyczny, z krwi i kości bandyta?

A dopieroż styl Balzaka! W swojej „conférence“ niedzielnej Boy tylko języka napomknął o... trudnym języku swego protegowanego Trudny! Ależ to — bywa — jakaś gestwna, przez którą trzeba przedziierać się żałując, że się niema sikiery. Myśl u Balzaka ciężko wykluwa się z zawilich frazesów, z przysłowiowych przepieprzeń nieprzem... poprawek i szlifowań. Balzak wypowiada się z trudem i ciężko. Boy — idealny netylko tłumacz lecz i opiekun — musiał sporo, sporo porozwikływać Balzakovskich plecionek i węzłków stylowych. Nie mam, szkoda, pod ręką powieści „Lis dans la valce“. Jest tam gdzieś zaraz na początku przepyszny okaz Balzakovskiego stylu, na którym jeżeli sam Boy pióra nie połamał... no, to już może je za laskę używać

KRONIKA

WTOREK
I Dziś
Teodory
Jutro
Franciszka

Wsch. s. o. g. 5 m. 20
Zach. s. g. 18 m. 6

WILEŃSKA.

(y) Posiedzenie komisji ochrony lasów. Dnia 31 bm. odbyło się posiedzenie wojewódzkiej komisji ochrony lasów pod przewodnictwem Delegata Rządu. Władysława Raczkiewicza.

Akcja ku ożywieniu ruchu budowlanego. Jak wiadomo, rząd ma zamiar użyć pewną znaczną część uzyskanej ostatnio pożyczki amerykańskiej na cele budowlane, by zapoczątkować tak doniosłą dla naszych stosunków gospodarczych akcję, mającą złagodzić kwestję mieszkaniową, oraz kwestję bezrobocia.

Dotyczące przepisy zasadnicze, normujące akcje budowlane, są przedmiotem opracowań. Już obecnie jednak rząd postanowił ożywić pewne gałęzie przemysłu budowlanego, fabrykujące materiały, niezbędne do rozpoczęcia samej budowl.

Na te ostatnie cele otrzyma Bank Gospodarstwa Krajowego pewien fundusz do dyspozycji, który rozdzielony zostanie w formie kredytów 6 miesięcznych między przedsiębiorstwa, produkujące cegły, dachówki, następnie wapno.

Oddział tutejszy Banku Gospodarstwa Krajowego zbiera już odpowiednie zgłoszenia kredytowe i, jak nas informują, tylko przedsiębiorstwa, które są w pełnym ruchu, względnie, które mogą być od razu uruchomione, wejdą tutaj w rachubę, cele inwestycyjne bowiem są przy tym kredycie wykluczone.

Przedsiębiorstwa, które skorzystają z powyższego kredytu, zobowiązane będą do podpisania deklaracji, w której wyraźnie określą celę jednostkową, ustaloną na rynku miejscowym w chwili udzielania kredytu.

(p) Podatek gruntowy i obrotowy. Ostateczny termin płatności podatków gruntowego i obrotowego za drugie półrocze 1924 roku upływa z dniem 15 kwietnia roku bieżącego.

(p) Wpływy podatkowe. Za miesiąc luty wpłynęły do Izby Skarbowej kwoty z następujących podatków: podatek gruntowy dał sumę 32.617 zł. 73 grosze, podatek od nieruchomości miejskich — 73.594 zł. 39 groszy; wpływy za świadectwa przemysłowe wynoszą 80.047 zł. 80 gr.; podatek obrotowy — 141.705 zł. 38 gr.; podatek dochodowy — 18.597 zł. 34 gr.; podatek dochodowy od słuźbodawców — 35.368 zł. 76 gr.; podatek od kapitałów i rent — 3.376 zł. 69 gr. i podatek majątkowy — 23.935 zł. 23 gr.

Radio w Wilnie. Warszawskie towarzystwo elektrotechników i techników mające na celu rozpowszechnienie radia w Rzeczypospolitej Polskiej, finansowane przez przedsiębiorstwo belgijskie, uzyska-

ło pozwolenie na urządzenie w Wilnie jednorazowej, publicznej audycji radiowej.

Jak dowiadujemy się w ostatniej chwili, pokaz zapowiadający się bardzo interesująco, połączony z demonstracją, odbędzie się w dniu dzisiejszym o 5-tej popoł. Rezonator o odpowiednim napięciu, obejmującym w każdym razie nie mniej czterech dyszekcyj, ustawiony w sali Miejskiej, powłóczy w pełnym brzmieniu wykonywane w Warszawie przez orkiestrę Filharmonii: część pierwszą symfonii fantastycznej Berlioz'a, oraz jedną z legend o św. Franciszku—Lisza.

Wstęp bezpłatny, wszelako za biletemi imiennymi. Wydawane będą zgłaszającym się osobom za okazaniem legitymacji od godziny 10-tej w cukierni Sztralla (Zielonogó) przy ulicy Mickiewicza 22.

(p) Rynek wczoraj. Na rynku wczorajszym notowano znaczniejszy dowóz siana i słomy oraz niektórych zbóż jak jęczmień i żyto.

Ceny na rynku wczorajszym były następujące: za dziesiątek jaj żądano 1,10 zł. do 1,50 zł., śmietana za litr—1,80 zł., jęczmień—5 zł. za pud., kartofle—2,30 zł. za pud., groch—5 zł., żyto—6 zł., siano—2 zł. za pud., słoma—1,50 zł. owies—5—5,50 zł.

Podaż drzewa była niezbyt duża i żądano 9—10 zł. za niedużą furkę.

(y) O rozszerzenie sieci kolejowej. Sejmiki powiatu wilejskiego uchwalili zwrócić się do odpowiednich czynników rządowych z prośbą o zatwierdzenie projektu dla u technicznego w sprawie budowy następujących lokalitych kolei żelaznych a) Wilejka — Luban — Króluszczyszyna — Swir — Konstantynów, b) Kobylnik — Miadzioł — Horodyszcz — St. Krzywicz — Dołhinowo, c) Mołodeczno — Gródek Piernaje — Naliboki — Lubcza i d) Stołpe — Woloma — Raków — St. Olechnowice — Radoszkowice.

Uchwała powyższa znalazła następujące uzasadnienie:

Projektowane linie miałyby ogromne znaczenie ekonomicznie gospodarze ponieważ przebiegałyby miejscowości najdalej położone od obecnej istniejącej linii, a obfitujące w bogactwa naturalne, których eksploatacja jest utrudniona z braku dogodnych i tanich środków lokomocji.

Wynik pracy w zakresie opieki społecznej s. j. m. k. wilejskiego. W zakresie opieki społecznej sejmik powiatu wilejskiego asygnował na cele opieki społecznej 15714,24 złotych. Zapomogi rządowe wyniosły 1673,43 zł. Koszty utrzymania schroniska w Wilejce wyniosły 11893,92 złotych

Koło rolników. W dniu 18 bm ukonstytuowały się nowe władze koła w następującym składzie: zarząd: prezes kol. Jeliński Władysław. Vice prezes administracyjny kol. Bądzkiewicz Władysław. Vice-prezes naukowy asyst. Czerniewski Jan, sekretarz kol. Mazara-

Grandisson jakże swego czasu byli popularni; dlaczegoż by nie wrócić do kultu Anny Radcliff, której powieści były tak swojego czasu wzięte, że aż je nawet... podrabiano; czemuż to wybór Boy'a nie padł na którego np. z obu George'ów: na George'a Elliot'a lub na George'a Sand? Też byby ciekawy eksperyment... nawrócenia upodobań a nawet serc przed porzucone ołtarze.

Lecz kult Balzaka? A jakiemuż on sam, Balzak, holdował kultowi? Kultowi używania i powodzenia, zbytku i pieniądza. Ładny kult.

Materiałista do szpika kości; epikurejczyk; mniej lub więcej zakapturzony popiecznik wszelkiego despotyzmu (każdy kto ludzkim rodem pogardza, jest w pewnym stopniu zwolennikiem absolutyzmu); pisarz wyczuły z poczucia tego, co nazywamy moralnością—oto Balzak.

Balzakowska „Komedia Ludzka” jako katechizm np. dla polskiej młodzieży obojętnej pieli Balzak jako wychowawca pokoleń

A niedaj Boże.

Cz. J.

KONCERT-RECITAL fortepianowy, znakomitego artysty i kompozytora
PROFESORA Aleksandra WIELHORSKIEGO
 odbędzie się w SOBOTĘ dnia 4 kwietnia w sali KONCERTOWEJ przy ulicy Mickiewicza 33 A róg Montwiłowskiej.
 Bilety wcześniej (w cenie od 1 zł. 50 gr.) u K. Sztralla, Mickiewicza 22 i w księgarni „Lektor” Mickiewicza 4.

kowa Stefania, skarbnik kol. Koronki, bibliotekarz kol. Lamprecht Henryk, kronikarz kol. Grabowska Walentyna, kierownik sekcji praktyk kol. Flaweger Bolesław.

Kom. Rew.: przewodniczący kol. Grabowiecki Jan, członkowie kol. Sobieszczanski Piotr, kol. Doboszyński Edmund.

— Akademicki związek sportowy w dniu 13 b. m. odbyły się wybory nowego zarządu, rezultaty następujące: prezes — p. prof. Józef Patkowski, i vice-prezes — p. inż. Wacław Syrtowt, 2 vice prezes — kol. Bohdan Dowbor, sekretarz główny — kol. Jan Grabowiecki, zast. sekretarza i kronikarz — kol. A. Salmonowicz, skarbnik kol. Stefan Toczyński, gospodarz kol. Donat Jasielski.

— Drugi wieczór muzyki kameralnej. W dniu 3 kwietnia 1925 roku o godzinie 8 wieczór w salonce Klubu Szlacheckiego w Wilnie odbędzie się dla członków klubu i zaproszonych gości drugi wieczór muzyki kameralnej.

Wykonywane kwintet op. 44 R. Schumanna przez pp. M. Klecką, W. Smidła, A. Jegiera, M. Salniciego i L. Stepińskiego.

Ośpiewane będą duety Siat-Sainsa, Czajkowskiego, Postiego i in. przez pp. K. Święcieką i Toczyłowską.

Na następnym z kolei wieczorze kameralnym zostanie wykonany kwartet Haytna.

Wieczory urządzone są staraniem Zarządu Opieki Rodzicielskiej przy gimnazjum imienia króla Zygmunta Augusta.

— Komitet Organizacyjny Balu Wojewódzkiego, który się odbył w dn. 23 lutego r. b. w Pałacu Reprezentacyjnym na rzecz instytucji „Chleb dla głodnych dzieci”, podaje niniejszym do wiadomości sprawozdanie kasowe. Osiągnięto ze sprzedaży biletów, z nadesłanych ofiar, ze sprzedaży szampana, kruszonki, herbaty i owoców, oraz z przydatku restauracji łączną kwotę zł. 8.909,71. Na wynajęcie orkiestry, dokorację sali na kwiaty, znaczki kółkowy, zapoznanie bufetów i loków, druk biletów, światło i in. wydano zł. 3.898,73. Czysty dochód w kwocie zł. 5.010,98 został przekazany Komitetowi Organizacji „Chleb dla głodnych dzieci”.

Komitet balowy uważa na miły swój obowiązek złożyć podziękowanie wszystkim osobom, które nadesłały ofiary lub bezinteresowną pracę przyczynili się do tak znakomitego materialnego powodzenia balu, a w szczególności Sejmikowi Dzielnickiemu za nadesłaną ofiarę w sumie 200 zł., p. Włodz. Łęskiemu za ofiarowane 50 zł., p. Cieplińskiemu oraz zespołowi baletowemu Teatru Wielkiego za wystąpienie z produkami na balu, p. Helenie Schramównie, artystce malarsze, za sporządzenie projektu rysunku na okładkę kart wstępu, p. Wajmanowi za pracę przy urządzeniu elektrycznego oświetlenia wejścia do sal.

— Z Ligi Obrony Powietrznej Państwa. Z liczby kandydatów Komitetu Wojewódzkiego Wilejskiego L. O. P. P. do cywilnej szkoły pilotów, uruchomionej staraniem Ligi Obrony Powietrznej Państwa, przyjęci zostali ze zwolnieniem od opłaty za wykszolenie, panowie Leon Salomanowicz i Bohdan Andrzejkiewicz.

— Z Koła Towarzystwa Wiedzy Wojskowej w Wilnie. We czwartek dn. 2 go kwietnia b. r. odbędzie się o godz. 18-tej w sali Domu Oficera Polskiego (ul. Mickiewicza 13) odczyt ogólny m. jra Szt. Gen. Ottona Laskowskiego pod tytułem „Bitwa pod Kircholmem”. Wstęp bezpłatny. Goście będą bardzo mile widziani.

— Podziękowanie. Zarząd Kółka Przyjaciół Poradni Przychodni dla Gruźliczych składa niniejszym serdeczne podziękowanie wszystkim panom i panom, sanownym firmom wilejskim oraz p. Stefanowi Kordełowi za ofiarę i bezinteresowną pracę, lub dary, którym przyczynili się do znakomitego powodzenia loterii z dn. 15 i 22 marca. Szczególna wdzięczność wyrażamy Sz. Panu Sebastianowi Rudnickiemu za hojne i cenne dary oraz za niezmierną pomoc okazaną przy urządzeniu obu loteryj. Pp. Rudniccy wspólnie z pracownikami swej firmy dali piękny przykład obywatelskiego poparcia sprawy Poradni Przychodni w głębokim rozumieniu jej użyteczności dla naszego miasta. Serdeczne im za to Bóg zapłać!

Czysty dochód z loteryj i ofiar wynosi 2.183 zł. 32 gr.

Z MAGISTRATU.

(p) Posiedzenie komisji finansowej magistratu w Wilnie. Na odbyłym w dniu 30.III posiedz. komisja wydała przychylną opinię w sprawie przyznania pracownikom miejskim dodatku komunalnego w wysokości 10 proc. do pobieranego obecnie uposażenia (równego poborom urzędników państwowych). Dalej rozpatrywała sprawę przyznania subsydjów teatrowi żydow-

skiemu. W tej kwestji wydała również opinię przychylną, określając wysokość subsydjów na 56 proc. od sum przyznanych polskiemu teatrowi. W końcu przystąpiła do rozpatrzenia podań niektórych instytucji (między innymi czytelnim. Tomasza Zana) o przyznanie dla nich subsydjów. Sprawa ta została odłożona do czasu ostatecznego określenia się sum budżetowych magistratu i zależnie od nich będzie zafawioną.

Następne posiedzenie wyznaczono na najbliższy czwartek na godz. 8-a wieczorem.

Z KRAJU.

— Z pogranicza I tawskiego. Dn. 31 ub. m. na odcinku 3-iej kom. strażnicy granicznej koło wsi Baksze gm. Olszanieckiej posterunkowy Józef Żółkowski wystąpił z karabinu rami w pierś N. Wawrzyńca, który usiłował samowolnie przejść polsko-litewską granicę i na okrzyk „stój” rzucił się do ucieczki. Rannego dostawiono do szpitala św. Jakóba w Wilnie. Dalsze dochodzenie w toku.

— Wileńska Dyrekcja Poczty i Telegrafów uruchomiła z dniem 26 marca r. b. urząd pocztowy Horodec koło Kobrynia w pow. Kobryńskim.

TEATRY I MUZYKA.

— Teatr Polski „Poczekalnia I-iej klasy” Kaweckiego, grana codziennie w Teatrze Polskim Publiczność bawi się na „Poczekalni”. (w przeciwieństwie do nradów, jakie zwykle panują w prawdziwej poczekalni I-iej klasy) w oczekiwaniu pociągu) wybornie, oklaskując pp. G. abowską, Godłowskiego, Wyrwicza, Przyckiego, Fliszcza, Kurnakowicza i innych. Próby z przepysznej farsy „Ananas” dobiegają końca. Będzie to widowisko pełne humoru i zabawy.

— Ostatnie występy L. Messal. Dnia 1 dla inteligencji pracującej po cenach znizowanych usze się po raz ostatni melodyjna i barwna operetka Kalmana „Księżniczka Czardasa” z Lucyną Messal, nieśmrawną odtwórczynią roli tytułowej. Udział nadto biorą pp. Dowunnt, Kozłowska, Semplicyjski i Marjańska!

— Premiera „Don Juana”. Zespół baletowy na jutro przygotowuje premierę atrakcyjną, z jaką wystąpi obecny, wyjątkowo dobry zespół baletowy, który ma zaproszenie do Londynu i Wiednia, i wkrótce opuści Wilno.

— Koncert B. Hubermana. Bronisław Huberman, który należy do najbardziej znanych dziś artystów całego świata — wystąpi raz jeń na zaproszenie Dyrekcji Teatru Wilejskiego w poniedziałek 13 go kwietnia w Teatrze Polskim o g. 3 ej wiecz.

Bilety już są do nabycia w kasie zamawian (Teatr Polski) 11 — 1 i 3 — 9 w

WYPADKI I KRADZIEŻY.

— Podrutek. Dnia 30 b. m. o północy przysłał przez II-gi komisariat do Domu Dż. Jezus podrutek znalezionego przy ul. Subocz. Niemowlę w wieku dwutygodniowym.

— Upadek z dachu. Dn. 30 ub. m. wycelując kominny spadek z dachu i zламаł sobie śebro kominiarz Henryk Łazarewicz (Popowska 25). Poszkodowanego pogotowie odwiezło do szpitala żydowskiego.

— Śmierć zagadkowa. We wsi Nejmłaski gm. Olszanieckiej nagle zmarł Stanisław Urbieloniś. Zięć zmarłego Konstanty Antoniowicz powiadomił polejąc iż do śmierci Urbieloniśa przyczyniła się jego żona. Dochodzenie w toku.

— Nieostrożna jazda. Dn. 30 ub. m. na rogu Nowogrodzkiej i Piłsudskiego został przejechaany przez dorozę dozorca domu Nr. 12 przy ul. Nowogrodzkiej Jan Ratkowski. Poszkodowanego lekarz pogotowia odwieził do szpitala żydowskiego.

Z CAŁEJ POLSKI.

— Ciągnięcie premijowej pożyczki dolarowej. Ciągnięcie wygranych premijowej pożyczki dolarowej odbędzie się w gmachu Ministerstwa Skarbu dnia 1-go kwietnia, w śróde. Ciągnięcie odbywać się będzie publicznie w sali konferencyjnej ministerstwa.

Wylosowane zostaną premje: 1 w sumie 40.000 dolarów, 2 premje po 8.000 dolarów, 2 premje po 3.000 dolarów, 10 premji po 1.000 dolarów i 30 premji po 100 dolarów. Ogółem 45 premji na ogólną sumę 75.000 dolarów.

— Drużyna niewidomych. Istnieje taka drużyna w Ameryce, w Instytucie dla ociemniałych w Oresbrook, w Pensylwanji. Drużyna liczy 60 skautów. Chłopcy w tej drużynie mają rozmaite rzemiosła i zapatrują się zupełnie pogodnie na swą przyszłość, są tak wyćwiczeni i sprawni, że nieraz urządzają wycieczki dalekie, nawet gry z podchodzeniem i maszerując na nich — tak śmiało — wyczuwając drogę delikatnymi mięśniami stóp — jakby nie byli pozbawieni wzroku. Sam dru-

Jedynie prawdziwe
MYDŁO WAZELINOWE

Nr. 229

Sp. Akc. WILDT i S-ka
 w Warszawie.

BIURO
„RACHUBA”
 Wilno, W. Poblanka Nr. 1-a.
ODWOLANIA
 w sprawie
PODATKU
OBROTOWEGO

BIELIZNA
TRYKOTAŻE
REKAWICZKI
KRAWATY
 Ostatnie słowo mody!

Jan Wokulski i S-ka
 Wielka 9. Te. 182.

zynowy jest również na pół niewi tomy.

Podobno pewien instruktor harcerski, pracujący w warszawskim instytucie ociemniałych, zamierza założyć taką drużynę w Warszawie.

ŻYCIE EKONOMICZNE

— Przesunięcie terminu płatności I-iej raty daniny lasowej. Ministerstwo Robót Publicznych okólnikiem z dnia 23. III zawiadamia, że brak mrozów i sannej drogi uniemożliwiły w olbrzymiej większości wypadków sprzedaż poręb. Wobec tego płatność daniny leśnej znaleźli się w trudnej sytuacji, gdyż źródła z których mogli pokryć daninę leśną zawiodły.

Wobec powyższego Ministerstwo skłonne jest tym płatnikom, którzy nie zdołali sprzedać poręb tegorocznych, przesunąć termin płatności II raty daniny lasowej na miesiąc: wzesień, październik, listopad, grudzień 1925 r. w równych czterech latach z opłatą oczywiście 1 proc. za zwłokę, na wniesione podania do Ministerstwa i odpowiednio poparte przez Panów Wojewodów.

Przesunięcie terminu płatności będzie mogło być udzielone tylko tym płatnikom, którzy faktycznie dorosłańców nie sprzedawali.

Pod tym względem należy w każdym wypadku przeprowadzić ścisłe badanie

— Ułgi przy opłatach drugiej raty podatku majątkowego. Ministerstwo skarbu okólnikiem do wszystkich Izb Skarbowych apoważniło pp. Dyrektorów Izb Skarbowych do przyznawania dalszego odroczenia należności z tytułu I i 2, względnie 2 raty podatku majątkowego do dnia 1 października 1925 r. tym płatnikom, którzy przedstawia dowód, (zaświadczenie Okr. Urzędu Ziemskiego, Instytucji Kredytowej, Sądu, Władz Administracyjnych i t. p. twierdzący, że parcelacja, względnie zaciągnięcie pożyczki są niemożliwe, lub do takiego stopnia utrudnione, że w terminie do 1 marca r. b. nie mogły być uskutecznione.

NADESLANE

— Bazar przedświąteczny. Kilka instytucji społecznych opiekujących się przemysłem, oraz szkoły zawodowe, urządzają wyprzedaż tania ubrań dla dzieci i dorosłych. Palt, bielizna, fartuchy, czapki, sukienki, dziołące, bluzy w cenie od 3 złotych, oraz wszelkie trykotarskie wyroby powinny znaleźć chętnych nabywców. Bazar otwiera się 1-go kwietnia i trwać będzie do 10-go. Mieści się przy Zamkowej ul. w lokalu sklepowym Nr 18/4.

Lecz i o to mniejsza. Niejeden przecie gryzie się orzech twardy aby dostać się do smakowitego ziarenka.

Jeżeli w ostatnim „Biuletynie Stronnictwa Zachowawczego” spotrzeżono trafnie, że Boy-Zeleński jest ein Geist der stets verneint, jeżeli trafnie tam, choć dyskretnie, podkreślono jego wrodzoną przekornosć, to w tem swoim preforosowaniu a tout prix kultu Balzaka zapomniał Boy-Zeleński, że eksperymentuje na żywym duchu własnego narodu.

To nie żadna jakaś igraszka „o zakład”, o mniej lub więcej grubą stawkę; uda się czy nie uda rozpałić w Polsce teraźniejszej kult Balzaka? Nie mawiadażujemy w jakichś nieodpowiedzialnych przed nimkim jeux de l'ouore et du hasard. To, prowadzona z niezmierną rzetelnością, maestrją i wytrwałością; propaganda pism, które mogą wywrzeć wpływ, a choćby tylko silne wrażenie.

Zechciało się Boyowi-Zeleńskiemu akurat Balzakowskiego ducha inkułować—nam! A w owem „nam” mieści się przecież i młodzież nasza, grunt najwrażliwszy. Nie chcemy być złośliwi pytając czemuż by nie spróbować ekshumacji np. Richardsona, którego Pamela lub

Nowości wydawnicze.

B. Dykowski "Nasze ptaki wędrownie". Str. 47. Ilustracje. Warszawa M. Arcy 1925.

Ludwik Kondratowicz "Urodzony Jan Dąbóróg". Tomik 8 my wydawnictwa Gebethnera i Wolffa.

Ze świata.

Polski koncert w Belgradzie. W gmachu Filharmonji belgradzkiej odbył się wielki koncert symfonicznej muzyki polsko-serbskiej.

Nawy środek zwalczania alkoholizmu. Gazeta "Daily Herald" przyniosła sensacyjną wiadomość, która ucieszy wrogów alkoholizmu.

Wszyscy archeologowie, którzy opuścili się w głąb sztolni i widzieli komorę grobowca, zachwyceni są stojącym tam sarkofagiem alabastrowym.

Grobowiec w G'zeh. Wywołujący obecnie taką sensację w świecie naukowym grobowiec piramid Cheopsa, nie przestaje być przedmiotem rozpraw na łamach prasy europejskiej.

Korespondent londyński, "Timesa" donosi z Kairu, że tuż na południe od odkrytego grobowca, w oddaleniu jakich 40 stóp od stołki widzącej do niego, znajdują się fundamenty niewielkiej piramidy.

Wszystkie archeologowie, którzy opuścili się w głąb sztolni i widzieli komorę grobowca, zachwyceni są stojącym tam sarkofagiem alabastrowym.

Co się tyczy hieroglifów, widniejących na macie, okrywającej wieko, odczytano je już w całości.

Wytrwała piwarka. Niezwykłego zdarzenia sportowego widowiska ma być kanał La Manche podczas nadchodzącego lata.

Oto niejaka pani E. Craven, licząca dziś lat pięćdziesiąt i będąca już babką, zamierza przepłynąć kanał La Manche, pomiędzy Duwrem a Calais.

Pani Craven jest z zawodu pielegniarką, uprawia jednak namiętnie sport piwacki.

Poprzednicy dr. Woronowa i Steinacha przed 3000 lat. Słynny egiptolog prof. Breasted zniósł na odwrotnej stronie znanego mezyckiego papiруса S. Smitha, znajdującą się obecnie w New-Yorku.

Wiadomości o pokładach platynowych podane przez angielskie i amerykańskie dzienniki wywołały olbrzymi napływ do południowej

Wielki wybór mebli do mieszkań i t. p. od najskromniejszych do najwykwintniejszych. Biurowa meble amerykańskie po cenach fabrycznych.

Wielki wybór mebli do mieszkań i t. p. od najskromniejszych do najwykwintniejszych. Biurowa meble amerykańskie po cenach fabrycznych.

Wielki wybór mebli do mieszkań i t. p. od najskromniejszych do najwykwintniejszych. Biurowa meble amerykańskie po cenach fabrycznych.

Wielki wybór mebli do mieszkań i t. p. od najskromniejszych do najwykwintniejszych. Biurowa meble amerykańskie po cenach fabrycznych.

Wielki wybór mebli do mieszkań i t. p. od najskromniejszych do najwykwintniejszych. Biurowa meble amerykańskie po cenach fabrycznych.

Wielki wybór mebli do mieszkań i t. p. od najskromniejszych do najwykwintniejszych. Biurowa meble amerykańskie po cenach fabrycznych.

Wielki wybór mebli do mieszkań i t. p. od najskromniejszych do najwykwintniejszych. Biurowa meble amerykańskie po cenach fabrycznych.

Wielki wybór mebli do mieszkań i t. p. od najskromniejszych do najwykwintniejszych. Biurowa meble amerykańskie po cenach fabrycznych.

Wielki wybór mebli do mieszkań i t. p. od najskromniejszych do najwykwintniejszych. Biurowa meble amerykańskie po cenach fabrycznych.

Wielki wybór mebli do mieszkań i t. p. od najskromniejszych do najwykwintniejszych. Biurowa meble amerykańskie po cenach fabrycznych.

Od Administracji

Czas odnowić prenumeratę na m-c Kwiecień.

Jednocześnie prosimy o uiszczenie zaległości.

Prenumerata, z tygodniowym dodatkiem ilustrowanym mies. wraz z odnośnikiem do domu lub z przesyłką poczt. Zł. 4. — zagranicę zł. 7. —

NAJLEPSZA ROZRYWKA W KAZDEJ RODZINIE, PODNIĘCIA DO ŻYCIA TOWARZYSKIEGO, UPRIZYMIENIE POBYTU W DOMU, MOŻNOŚĆ ZABAWIENIA SIĘ I POTANCUZANIA, PRZEGLĄD NOWOCZESNEJ MUZYKI

może mieć każdy kto sprowadzi od nas udoskonalony koncertowy gramofon tubowy lub beztubowy tak zwany "EUFON"

Wysyłamy pocztą koncertowy gramofon, skrzynka wielkości 35x35x18 cm. z ograniczonej roboty z sztabami, mechanizm i części pierwszorzędne.

Adresować prosimy do firmy "Ha Co-Wu", Warszawa, ul. Leszno 27. Telefon 171-28, skrzynka pocztowa 73.

Najtańsze ceny i największy wybór

ostatnich modeli wiedeńskich: kostjumki, palta, sukienki, fartuszki, obuwie, bielizna, czapeczki, pończochy, skarpetki, trykotaże, sandały i wyprawy dla niemowląt

W sobotę magazyn czynny od godz. 4 ej pop.

SPÓŁDZIELNIA ROLNA

Krasowego Związku Ziemi

Zawalna Nr 1, telef. 1-47.

ZAKRES DZIAŁALNOŚCI:

Zakup i sprzedaż produk. rolnych.

Sklepy detaliczne:

Uniwersytecka 1, Mickiewicza 20,

Kalwaryjska 1, Portowa 22.

WŁASNE PIEKARNIE

sprzedają detaliczną w sklepach.

Skład paszy

Sprzedają detaliczną: owsa, otrąb, siano, słomy.

Dostawy rządowe

Podręcznikowo między producentami rolnymi a instytucjami państwowymi w dostawie produktów rolnych.

Składy przy boczniczy kolejowej:

Róg ul. Targowej i Szkaplernej

Telefon 4-62.

Własny labor. przewozowy.

KAZDY MOŻE SIĘ STAC WYKSZTAŁCONYM CZŁOWIEKIEM

NOWA METODA NAUKI przez KORESPONDENCJĘ w DOMU — SZYBKO — TANIO

Szkola powszechna, średnia, kursy fachowe. Polecane dla kandydatów do egzaminów państwowych. Prospekty darmo!

POWSZECHNY UNIWERSYTET KORESPONDENCYJNY

Warszawa, Chmielna 33-5

350.000

wygrywa szczęśliwy posiadacz losu loteryjnego 11-iej loterii Państwowej.

Losy w ograniczonej ilości.

Dom H/K "ZACHĘTA" Portowa 6-D

Witoldowa 53.

Na prowincję wysyła się za zaliczeniem.

Doktor Kobłota lekarz

D. Zeldawicz, Dr. Zofia Zeldawicz

Przyjeżdż 9-115-80-10 i 12-5 Chor. kobiece

oraz spec. weneryczne, moczopłciowe i skórne.

Ul. Mickiewicza Nr 24 (ob. hot. "Bristol").

TANIOŚCI "POLBUT" ELEGANCAI

Więzienne wyroby OBUWIA

są gwarantowane i znacznie tańsze od innych cen sklepowych i eleganckie. Każden winten przekonasz się i nabył takowe OBUWIE (męskie, damskie, uczniowskie, dziecięce, buty chromowe i juchtowe). Wilno, Bonifratska 10 (wejście z bramy) tel. 496.

Dom Handlowy

F. MIESZKOWSKI

Sp. z ogr. odp.

ODDZIAŁ w WILNIE ul. Mickiewicza 23

TELEFON 2 -- 99

Dział meblowy:

WIELKI WYBÓR MEBLI do mieszkań i t. p. od najskromniejszych do najwykwintniejszych. Biurowa meble amerykańskie po cenach fabrycznych.

Ubrania i palta wiosenne, gotowe i na zamówienie

Spółdzielniom, Kooperatywom oraz Stowarzyszeniom ulgowe warunki

Przy regulacji gotówką kasa odlicza od wszystkich cen 7 proc. rabatu.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Magazyn obecnie czynny jest bez przerwy obiadowej, to jest otwarty od g. 9 rano do g. 7 w.

Uwaga!!! Uwaga!!!

"KAZIMIERZ RUTKOWSKI"

WIELKA 64 obok kościoła Św. Kazimierza WIELKA 64

Powiadania Sz. Klientów, że z powodu likwidacji "T. i H. K. Rutkowski S. Kalfa i S-ka" i z przejęciem na własność moją pod firmą "Kazimierz Rutkowski", ceny na wszystkie materiały, jak na suknie tak i na białawne niższe od 10-15%. Od 1-go do 15-go kwietnia r. b. wyprzedaż niektórych materiałów po cenach niższej konkurencyjnych.

SPRZEDAŻ NA RATY SPRZEDAŻ NA RATY

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać

Proszę się przekonać